

CONSOLIDATION

**CODIFICATION** 

# Budget Implementation Act, 2017, No. 2

Loi n<sup>o</sup> 2 d'exécution du budget de 2017

S.C. 2017, c. 33

L.C. 2017, ch. 33

Current to September 11, 2021

Last amended on September 1, 2019

À jour au 11 septembre 2021

Dernière modification le 1 septembre 2019

# OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (2) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

#### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

#### Inconsistencies in Acts

(2) In the event of an inconsistency between a consolidated statute published by the Minister under this Act and the original statute or a subsequent amendment as certified by the Clerk of the Parliaments under the *Publication of Statutes Act*, the original statute or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

#### **LAYOUT**

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

## **NOTE**

This consolidation is current to September 11, 2021. The last amendments came into force on September 1, 2019. Any amendments that were not in force as of September 11, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

# CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (2) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

#### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

#### Incompatibilité - lois

(2) Les dispositions de la loi d'origine avec ses modifications subséquentes par le greffier des Parlements en vertu de la *Loi sur la publication des lois* l'emportent sur les dispositions incompatibles de la loi codifiée publiée par le ministre en vertu de la présente loi.

#### **MISE EN PAGE**

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

## **NOTE**

Cette codification est à jour au 11 septembre 2021. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 1 septembre 2019. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 11 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Current to September 11, 2021 Å jour au 11 septembre 2021

#### **TABLE OF PROVISIONS**

#### A second Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 22, 2017 and other measures

#### Short Title

1 Short title

#### PART 1

# Amendments to the Income Tax Act and to Related Legislation

Income Tax Act

Economic Action Plan 2013 Act. No. 2

Income Tax Regulations

Regulations Amending the Income Tax Regulations (Omnibus, No. 3)

#### PART 2

# Amendments to the Excise Tax Act and to Related Legislation (GST/HST Measures)

Excise Tax Act

Public Service Body Rebate (GST/HST) Regulations

Specified Crown Agents (GST/HST) Regulations

#### PART 3

**Excise Act** 

#### PART 4

Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act

#### **TABLE ANALYTIQUE**

Loi nº 2 portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 22 mars 2017 et mettant en œuvre d'autres mesures

# Titre abrégé

1 Titre abrégé

#### **PARTIE 1**

# Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes

Loi de l'impôt sur le revenu

Loi nº 2 sur le plan d'action économique de 2013

Règlement de l'impôt sur le revenu

Règlement modifiant le Règlement de l'impôt sur le revenu (modifications diverses, no 3)

#### **PARTIE 2**

# Modification de la Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes (mesures relatives à la TPS/TVH)

Loi sur la taxe d'accise

Règlement sur les remboursements aux organismes de services publics (TPS/TVH)

Règlement sur les mandataires désignés (TPS/TVH)

#### **PARTIE 3**

Loi sur l'accise

#### **PARTIE 4**

Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces

#### PART 5

## Various Measures

#### **DIVISION 1**

Bretton Woods and Related Agreements

#### **DIVISION 2**

Asian Infrastructure Investment Bank Agreement Act

#### 176 **Enactment of Act**

#### **DIVISION 3**

International Development Financing Agreements

- 177 **Definition of Agreements**
- 178 Powers, duties and functions
- \*179 Coming into force

#### **DIVISION 4**

Canada Deposit Insurance Corporation Act

Amendments to the Act

Consequential Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act

#### **DIVISION 5**

Bank of Canada Act

Amendment to the Act

Related Amendments to the Canada Deposit **Insurance Corporation Act** 

**Coordinating Amendment** 

#### **DIVISION 6**

Payment Clearing and Settlement Act

#### **DIVISION 7**

Northern Pipeline Act

#### **DIVISION 8**

Canada Labour Code

Amendments to the Act

**Transitional Provision** 

**Coordinating Amendments** 

#### **PARTIE 5**

#### Mesures diverses

#### **SECTION 1**

Loi sur les accords de Bretton Woods et des accords connexes

#### SECTION 2

Loi sur l'accord concernant la Banque asiatique d'investissement dans les infrastructures

176 Édiction de la loi

#### **SECTION 3**

Accords de financement en matière de développement international

- 177 Définition de Accords
- 178 Attributions
- \*179 Entrée en vigueur

#### **SECTION 4**

Loi sur la Société d'assurance-dépôts du Canada

Modification de la loi

Modifications corrélatives à la Loi sur la compensation et le règlement des paiements

#### **SECTION 5**

Loi sur la Banque du Canada

Modification de la loi

Modifications corrélatives à la Loi sur la Société d'assurance-dépôts du Canada

Disposition de coordination

## **SECTION 6**

Loi sur la compensation et le règlement des paiements

#### **SECTION 7**

Loi sur le pipe-line du Nord

#### **SECTION 8**

Code canadien du travail

Modification de la loi

Disposition transitoire

Dispositions de coordination

Coming into Force

216 Order in council

#### **DIVISION 9**

Economic Action Plan 2015 Act, No. 1

#### **DIVISION 10**

Trade within Canada and Harmonization of Energy Efficiency Requirements

Canadian Free Trade Agreement Implementation Act

219 Enactment of Act

**Transitional Provision** 

Related Amendments to the Energy Efficiency Act

**Consequential Amendments** 

Financial Administration Act

Department of Public Works and Government Services Act

Procurement Ombudsman Regulations

Repeals

227 Repeal

228 Repeal

Coming into Force

229 July 1, 2017

#### **DIVISION 11**

Judges Act

Amendments to the Act

Transitional Provisions

**Consequential Amendments** 

Criminal Code

Nunavut Act

Yukon Act

Northwest Territories Act

Coming into Force

259 Order in council

#### **DIVISION 12**

Business Development Bank of Canada Act

Entrée en vigueur

216 Décret

#### **SECTION 9**

Loi nº 1 sur le plan d'action économique de 2015

#### **SECTION 10**

Commerce au Canada et harmonisation d'exigences en matière d'efficacité énergétique

Loi de mise en oeuvre de l'Accord de libreéchange canadien

219 Édiction de la loi

Disposition transitoire

Modifications connexes à la Loi sur l'efficacité énergétique

Modifications corrélatives

Loi sur la gestion des finances publiques

Loi sur le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux

Règlement concernant l'ombudsman de l'approvisionnement

**Abrogations** 

227 Abrogation

228 Abrogation

Entrée en vigueur

229 1<sup>er</sup> juillet 2017

#### **SECTION 11**

Loi sur les juges

Modification de la loi

Dispositions transitoires

Modifications corrélatives

Code criminel

Loi sur le Nunavut

Loi sur le Yukon

Loi sur les Territoires du Nord-Ouest

Entrée en vigueur

259 Décret

#### **SECTION 12**

Loi sur la Banque de développement du Canada **DIVISION 13** 

Financial Administration Act

**SCHEDULE** 

**SECTION 13** 

Loi sur la gestion des finances publiques

**ANNEXE** 



S.C. 2017, c. 33

A second Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 22, 2017 and other measures

[Assented to 14th December 2017]

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

# **Short Title**

#### **Short title**

**1** This Act may be cited as the *Budget Implementation Act*, 2017, No. 2.

# PART 1

# Amendments to the Income Tax Act and to Related Legislation

# Income Tax Act

- **2** [Amendments]
- **3** [Amendment]
- **4** [Amendments]
- **5** [Amendments]
- **6** [Amendments]
- **7** [Amendments]
- **8** [Amendments]

L.C. 2017, ch. 33

Loi n° 2 portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 22 mars 2017 et mettant en œuvre d'autres mesures

[Sanctionnée le 14 décembre 2017]

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

# Titre abrégé

#### Titre abrégé

**1** Loi nº 2 d'exécution du budget de 2017.

#### **PARTIE 1**

# Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes

Loi de l'impôt sur le revenu

- 2 [Modifications]
- **3** [Modification]
- 4 [Modifications]
- **5** [Modifications]
- **6** [Modifications]
- **7** [Modifications]
- **8** [Modifications]

<b>9</b> [Amendments]	<b>9</b> [Modifications]
<b>10</b> [Amendments]	<b>10</b> [Modifications]
11 [Amendment]	<b>11</b> [Modification]
12 [Amendment]	<b>12</b> [Modification]
<b>13</b> [Amendments]	<b>13</b> [Modifications]
<b>14</b> [Amendment]	<b>14</b> [Modification]
<b>15</b> [Amendments]	<b>15</b> [Modifications]
16 [Amendment]	<b>16</b> [Modification]
17 [Amendment]	<b>17</b> [Modification]
<b>18</b> [Amendment]	<b>18</b> [Modification]
<b>19</b> [Amendment]	<b>19</b> [Modification]
<b>20</b> [Amendment]	<b>20</b> [Modification]
21 [Amendment]	<b>21</b> [Modification]
22 [Amendment]	<b>22</b> [Modification]
23 [Amendments]	<b>23</b> [Modifications]
<b>24</b> [Amendments]	<b>24</b> [Modifications]
<b>25</b> [Amendments]	<b>25</b> [Modifications]
<b>26</b> [Amendments]	<b>26</b> [Modifications]
<b>27</b> [Amendments]	<b>27</b> [Modifications]
28 [Amendments]	<b>28</b> [Modifications]
29 [Amendment]	<b>29</b> [Modification]
<b>30</b> [Amendments]	<b>30</b> [Modifications]
<b>31</b> [Amendment]	<b>31</b> [Modification]
<b>32</b> [Amendment]	<b>32</b> [Modification]
<b>33</b> [Amendment]	<b>33</b> [Modification]
<b>34</b> [Amendment]	<b>34</b> [Modification]
<b>35</b> [Amendments]	<b>35</b> [Modifications]
<b>36</b> [Amendment]	<b>36</b> [Modification]
<b>37</b> [Amendments]	<b>37</b> [Modifications]
<b>38</b> [Amendments]	<b>38</b> [Modifications]

Loi  $n^o$  2 d'exécution du budget de 2017 PARTIE 1 Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes Loi de l'impôt sur le revenu Articles 39-68

<b>39</b> [Amendments]	<b>39</b> [Modifications]
<b>40</b> [Amendment]	<b>40</b> [Modification]
<b>41</b> [Amendment]	<b>41</b> [Modification]
<b>42</b> [Amendment]	<b>42</b> [Modification]
<b>43</b> [Amendments]	<b>43</b> [Modifications]
<b>44</b> [Amendments]	<b>44</b> [Modifications]
<b>45</b> [Amendment]	<b>45</b> [Modification]
<b>46</b> [Amendments]	<b>46</b> [Modifications]
<b>47</b> [Amendment]	<b>47</b> [Modification]
<b>48</b> [Amendments]	<b>48</b> [Modifications]
<b>49</b> [Amendment]	<b>49</b> [Modification]
<b>50</b> [Amendments]	<b>50</b> [Modifications]
<b>51</b> [Amendment]	<b>51</b> [Modification]
<b>52</b> [Amendments]	<b>52</b> [Modifications]
<b>53</b> [Amendments]	<b>53</b> [Modifications]
<b>54</b> [Amendments]	<b>54</b> [Modifications]
<b>55</b> [Amendment]	<b>55</b> [Modification]
<b>56</b> [Amendments]	<b>56</b> [Modifications]
<b>57</b> [Amendments]	<b>57</b> [Modifications]
<b>58</b> [Amendments]	<b>58</b> [Modifications]
<b>59</b> [Amendment]	<b>59</b> [Modification]
<b>60</b> [Amendments]	<b>60</b> [Modifications]
<b>61</b> [Amendments]	<b>61</b> [Modifications]
<b>62</b> [Amendments]	<b>62</b> [Modifications]
<b>63</b> [Amendment]	<b>63</b> [Modification]
<b>64</b> [Amendment]	<b>64</b> [Modification]
<b>65</b> [Amendment]	<b>65</b> [Modification]
<b>66</b> [Amendment]	<b>66</b> [Modification]
<b>67</b> [Amendment]	<b>67</b> [Modification]
<b>68</b> [Amendments]	<b>68</b> [Modifications]

Loi  $n^o$  2 d'exécution du budget de 2017 PARTIE 1 Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes Loi de l'impôt sur le revenu Articles 69-94

<b>69</b> [Amendments]	<b>69</b> [Modifications]
<b>70</b> [Amendments]	<b>70</b> [Modifications]
<b>71</b> [Amendment]	<b>71</b> [Modification]
<b>72</b> [Amendment]	<b>72</b> [Modification]
<b>73</b> [Amendment]	<b>73</b> [Modification]
<b>74</b> [Amendment]	<b>74</b> [Modification]
<b>75</b> [Amendments]	<b>75</b> [Modifications]
<b>76</b> [Amendment]	<b>76</b> [Modification]
<b>77</b> [Amendments]	<b>77</b> [Modifications]
<b>78</b> [Amendment]	<b>78</b> [Modification]
<b>79</b> [Amendments]	<b>79</b> [Modifications]
<b>80</b> [Amendment]	<b>80</b> [Modification]
<b>81</b> [Amendments]	<b>81</b> [Modifications]
Economic Action Plan 2013 Act, No. 2	Loi nº 2 sur le plan d'action économique de 2013
	cconornique de 2010
82 [Related Provision]	82 [Disposition connexe]
82 [Related Provision] Income Tax Regulations	·
	82 [Disposition connexe]
Income Tax Regulations	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu
Income Tax Regulations 83 [Amendment]	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu 83 [Modification]
Income Tax Regulations 83 [Amendment] 84 [Amendment]	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu 83 [Modification] 84 [Modification]
Income Tax Regulations  83 [Amendment]  84 [Amendment]  85 [Amendments]	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu 83 [Modification] 84 [Modification] 85 [Modifications]
Income Tax Regulations  83 [Amendment]  84 [Amendment]  85 [Amendments]  86 [Amendments]	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu 83 [Modification] 84 [Modification] 85 [Modifications] 86 [Modifications]
Income Tax Regulations  83 [Amendment]  84 [Amendment]  85 [Amendments]  86 [Amendments]  87 [Amendment]	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu 83 [Modification] 84 [Modification] 85 [Modifications] 86 [Modifications] 87 [Modification]
Income Tax Regulations  83 [Amendment]  84 [Amendment]  85 [Amendments]  86 [Amendments]  87 [Amendment]	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu 83 [Modification] 84 [Modification] 85 [Modifications] 86 [Modifications] 87 [Modification]
Income Tax Regulations  83 [Amendment]  84 [Amendment]  85 [Amendments]  86 [Amendments]  87 [Amendment]  88 [Amendment]	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu 83 [Modification] 84 [Modification] 85 [Modifications] 86 [Modifications] 87 [Modification] 88 [Modification] 89 [Modification]
Income Tax Regulations  83 [Amendment]  84 [Amendment]  85 [Amendments]  86 [Amendments]  87 [Amendment]  88 [Amendment]  90 [Amendment]	82 [Disposition connexe] Règlement de l'impôt sur le revenu 83 [Modification] 84 [Modification] 85 [Modifications] 86 [Modifications] 87 [Modification] 88 [Modification] 90 [Modification]
Income Tax Regulations  83 [Amendment]  84 [Amendment]  85 [Amendments]  86 [Amendments]  87 [Amendment]  88 [Amendment]  90 [Amendment]  91 [Amendment]	Règlement de l'impôt sur le revenu  Règlement de l'impôt sur le revenu  Modification  Modification  Modifications  Modifications  Modification  Modification

Loi nº 2 d'exécution du budget de 2017 PARTIE 1 Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes Règlement de l'impôt sur le revenu Articles 95-114

<b>95</b> [Amendments]	<b>95</b> [Modifications]
96 [Amendment]	<b>96</b> [Modification]
<b>97</b> [Amendments]	<b>97</b> [Modifications]
98 [Amendment]	<b>98</b> [Modification]
99 [Amendment]	<b>99</b> [Modification]
<b>100</b> [Amendment]	<b>100</b> [Modification]
<b>101</b> [Amendment]	<b>101</b> [Modification]
<b>102</b> [Amendments]	<b>102</b> [Modifications]
<b>103</b> [Amendment]	<b>103</b> [Modification]
<b>104</b> [Amendments]	<b>104</b> [Modifications]
	D\

Regulations Amending the Income
Tax Regulations (Omnibus, No. 3)
Règlement modifiant le Règlement de l'impôt sur le revenu (modifications

diverses, n° 3)

**105** [Related Provision]

**105** [Disposition connexe]

### PART 2

# Amendments to the Excise Tax Act and to Related Legislation (GST/HST Measures)

#### **PARTIE 2**

Modification de la Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes (mesures relatives à la TPS/ TVH)

_		-	_	Λ.
$\vdash$ $\vee$	$\cap \cap \subset \subset$	۱	12V	Act
-	いって	, ,	I ax	$\neg$

106	[Amendments]
-----	--------------

**107** [Amendment]

**108** [Amendments]

**109** [Amendments]

**110** [Amendment]

**111** [Amendments]

**112** [Amendment]

**113** [Amendment]

**114** [Amendments]

Loi sur la taxe d'accise

**106** [Modifications]

**107** [Modification]

**108** [Modifications]

**109** [Modifications]

**110** [Modification]

**111** [Modifications]

**112** [Modification]

**113** [Modification]

**114** [Modifications]

Excise Tax Act Sections 115-144

Loi nº 2 d'exécution du budget de 2017

PARTIE 2 Modification de la Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes (mesures relatives à la TPS/TVH)

Loi sur la taxe d'accise

Articles 115-144

11	15 [Amendment]	115	[Modification]
11	[Amendment]	116	[Modification]
11	[Amendment]	117	[Modification]
11	<b>18</b> [Amendment]	118	[Modification]
11	19 [Amendment]	119	[Modification]
12	20 [Amendment]	120	[Modification]
12	21 [Amendments]	121	[Modifications]
12	[Amendment]	122	[Modification]
12	23 [Amendments]	123	[Modifications]
12	24 [Amendment]	124	[Modification]
12	25 [Amendments]	125	[Modifications]
12	26 [Amendments]	126	[Modifications]
12	27 [Amendments]	127	[Modifications]
12	28 [Amendment]	128	[Modification]
12	29 [Amendments]	129	[Modifications]
13	<b>30</b> [Amendment]	130	[Modification]
13	31 [Amendments]	131	[Modifications]
13	32 [Amendments]	132	[Modifications]
13	33 [Amendments]	133	[Modifications]
13	34 [Amendment]	134	[Modification]
13	35 [Amendment]	135	[Modification]
13	<b>36</b> [Amendment]	136	[Modification]
13	37 [Amendment]	137	[Modification]
13	<b>38</b> [Amendment]	138	[Modification]
13	<b>39</b> [Amendment]	139	[Modification]
14	10 [Amendments]	140	[Modifications]
14	11 [Amendment]	141	[Modification]
14	12 [Amendments]	142	[Modifications]
14	13 [Amendments]	143	[Modifications]
14	14 [Amendments]	144	[Modifications]

PART 2 Amendments to the Excise Tax Act and to Related Legislation (GST/HST Measures)

Excise Tax Act Sections 145-166

Loi  $n^o$  2 d'exécution du budget de 2017 PARTIE 2 Modification de la Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes (mesures relatives à la TPS/TVH) Loi sur la taxe d'accise Articles 145-166

<b>145</b> [Amendment]	<b>145</b> [Modification]
<b>146</b> [Amendment]	<b>146</b> [Modification]
<b>147</b> [Amendment]	<b>147</b> [Modification]
<b>148</b> [Amendment]	<b>148</b> [Modification]
<b>149</b> [Amendment]	<b>149</b> [Modification]
<b>150</b> [Amendments]	<b>150</b> [Modifications]
<b>151</b> [Amendments]	<b>151</b> [Modifications]
<b>152</b> [Amendments]	<b>152</b> [Modifications]
<b>153</b> [Amendment]	<b>153</b> [Modification]
<b>154</b> [Amendment]	<b>154</b> [Modification]
<b>155</b> [Amendment]	<b>155</b> [Modification]
<b>156</b> [Amendment]	<b>156</b> [Modification]
<b>157</b> [Amendment]	<b>157</b> [Modification]
158 [Amendment]	<b>158</b> [Modification]
159 [Amendment]	<b>159</b> [Modification]
<b>160</b> [Amendment]	<b>160</b> [Modification]
<b>161</b> [Amendments]	<b>161</b> [Modifications]
<b>162</b> [Amendments]	<b>162</b> [Modifications]
Public Service Body Rebate (GST/ HST) Regulations	Règlement sur les remboursements aux organismes de services publics (TPS/TVH)
163 [Amendment]	<b>163</b> [Modification]
Specified Crown Agents (GST/HST) Regulations	Règlement sur les mandataires désignés (TPS/TVH)
164 [Amendment]	<b>164</b> [Modification]
PART 3	PARTIE 3

**166** [Amendments]

**165** [Amendment]

**Excise Act** 

Loi sur l'accise

**165** [Modification]

**166** [Modifications]

7

**167** [Amendment]

**168** [Amendment]

#### PART 4

# Federal-Provincial Fiscal **Arrangements Act**

**169** [Amendment]

**170** [Amendment]

**171** [Amendments]

#### PART 5

# Various Measures

#### **DIVISION 1**

**Bretton Woods and Related** Agreements Act

**172** [Amendment]

**173** [Amendments]

**174** [Amendment]

**175** [Amendment]

#### **DIVISION 2**

Asian Infrastructure Investment Bank Agreement Act

#### **Enactment of Act**

176 The Asian Infrastructure Investment Bank Agreement Act, whose text is as follows and whose schedule is set out in the schedule to this Act, is enacted:

[See Asian Infrastructure Investment Bank Agreement Act]

### **167** [Modification]

**168** [Modification]

#### **PARTIE 4**

# Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces

**169** [Modification]

**170** [Modification]

**171** [Modifications]

#### **PARTIE 5**

# Mesures diverses

#### **SECTION 1**

Loi sur les accords de Bretton Woods et des accords connexes

**172** [Modification]

**173** [Modifications]

**174** [Modification]

**175** [Modification]

#### **SECTION 2**

Loi sur l'accord concernant la Banque asiatique d'investissement dans les infrastructures

#### Édiction de la loi

176 Est édictée la Loi sur l'accord concernant la Banque asiatique d'investissement dans les infrastructures, dont le texte suit et dont l'annexe figure à l'annexe de la présente loi :

[Voir la Loi sur l'accord concernant la Banque asiatique d'investissement dans les infrastructures]

Loi nº 2 d'exécution du budget de 2017
PARTIE 5 Mesures diverses
SECTION 3 Accords de financement en matière de développement international
Articles 177-179

#### **DIVISION 3**

# International Development Financing Agreements

## **Definition of Agreements**

**177** In this Division, *Agreements* means the following agreements, as amended from time to time:

- (a) the Administration Agreement for the Financial Support of the Private Sector Window of the Global Agriculture and Food Security Program (TFC-3), entered into between Her Majesty the Queen in right of Canada, as represented by the Minister of Finance, and the International Finance Corporation on March 14, 2011;
- **(b)** the Administration Agreement for the Financial Support of the Financial Mechanisms for Climate Change (FMCC) Facility Concessional Finance (TFC-4), entered into between Her Majesty the Queen in right of Canada, as represented by the Minister of Finance, and the International Finance Corporation on March 8, 2011; and
- **(c)** the Administration Agreement for the Financial Support of the Financial Mechanisms for Climate (FMCC) Change Facility Technical Assistance (TF 071589) entered into between Her Majesty the Queen in right of Canada, as represented by the Minister of Finance, and the International Finance Corporation on March 8, 2011.

#### Powers, duties and functions

**178** (1) The Minister of Foreign Affairs is responsible for the Agreements.

## Share - acquisition

**(2)** For the purposes of section 90 of the *Financial Administration Act*, shares of a corporation that, on acquisition, would be held by, on behalf of or in trust for the Crown may be acquired in the course of the administration of the Agreements.

#### **Coming into force**

**179** This Division comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

\* [Note: Division 3 in force March 27, 2018, see SI/2018-29.]

#### **SECTION 3**

# Accords de financement en matière de développement international

#### Définition de Accords

**177** À la présente section, *Accords* désigne les accords ci-après, avec leurs modifications successives :

- a) l'accord intitulé Administration Agreement for the Financial Support of the Private Sector Window of the Global Agriculture and Food Security Program (TFC-3), conclu le 14 mars 2011 entre Sa Majesté du Chef du Canada, représentée par le ministre des Finances, et la Société financière internationale;
- **b)** l'accord intitulé Administration Agreement for the Financial Support of the Financial Mechanisms for Climate Change (FMCC) Facility Concessional Finance (TFC-4), conclu le 8 mars 2011 entre Sa Majesté du Chef du Canada, représentée par le ministre des Finances, et la Société financière internationale;
- c) l'accord intitulé Administration Agreement for the Financial Support of the Financial Mechanisms for Climate (FMCC) Change Facility Technical Assistance (TF 071589), conclu le 8 mars 2011 entre Sa Majesté du Chef du Canada, représentée par le ministre des Finances, et la Société financière internationale.

#### **Attributions**

**178** (1) Le ministre des Affaires étrangères est responsable des Accords.

#### **Acquisition d'actions**

(2) Pour l'application de l'article 90 de la *Loi sur la gestion des finances publiques*, il est permis, dans le cadre de l'administration des Accords, d'acquérir des actions d'une personne morale qui, lors de l'acquisition, seraient détenues par Sa Majesté, en son nom ou en fiducie pour elle.

#### Entrée en vigueur

'179 La présente section entre en vigueur à la date fixée par décret.

\* [Note: Section 3 en vigueur le 27 mars 2018, voir TR/2018-29.]

#### **DIVISION 4**

# Canada Deposit Insurance Corporation Act

# Amendments to the Act

**180** [Amendments]

**181** [Amendments]

# Consequential Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act

**182** [Amendment]

**183** [Amendment]

**184** [Amendment]

#### **DIVISION 5**

# Bank of Canada Act

#### Amendment to the Act

**185** [Amendment]

# Related Amendments to the Canada Deposit Insurance Corporation Act

**186** [Amendments]

# Coordinating Amendment

**187** [Amendment]

## **DIVISION 6**

Payment Clearing and Settlement Act

**188** [Amendment]

**189** [Amendments]

**190** [Amendment]

**191** [Amendment]

#### **SECTION 4**

# Loi sur la Société d'assurance-dépôts du Canada

## Modification de la loi

**180** [Modifications]

**181** [Modifications]

# Modifications corrélatives à la Loi sur la compensation et le règlement des paiements

**182** [Modification]

**183** [Modification]

**184** [Modification]

#### **SECTION 5**

# Loi sur la Banque du Canada

## Modification de la loi

**185** [Modification]

# Modifications corrélatives à la Loi sur la Société d'assurance-dépôts du Canada

**186** [Modifications]

# Disposition de coordination

**187** [Modification]

#### **SECTION 6**

# Loi sur la compensation et le règlement des paiements

**188** [Modification]

**189** [Modifications]

**190** [Modification]

**191** [Modification]

192 [Amendment]	<b>192</b> [Modification]
193 [Amendment]	193 [Modification]
DIVISION 7	SECTION 7
Northern Pipeline Act	Loi sur le pipe-line du Nord
194 [Amendment]	<b>194</b> [Modification]
DIVISION 8	SECTION 8
Canada Labour Code	Code canadien du travail
Amendments to the Act	Modification de la loi
<b>195</b> [Amendments]	<b>195</b> [Modifications]
<b>196</b> [Amendments]	<b>196</b> [Modifications]
<b>197</b> [Amendment]	<b>197</b> [Modification]
198 [Amendment]	198 [Modification]
199 [Amendment]	<b>199</b> [Modification]
200 [Amendment]	200 [Modification]
<b>201</b> [Amendment]	<b>201</b> [Modification]
202 [Amendment]	<b>202</b> [Modification]
<b>203</b> [Amendments]	<b>203</b> [Modifications]
204 [Amendment]	<b>204</b> [Modification]
<b>205</b> [Repealed before coming into force, 2018, c. 27, s. 513]	<b>205</b> [Abrogé avant d'entrer en vigueur, 2018, ch. 27, art. 513]
206 [Amendment]	<b>206</b> [Modification]
<b>207</b> [Amendments]	<b>207</b> [Modifications]
208 [Amendment]	208 [Modification]
<b>209</b> [Amendments]	<b>209</b> [Modifications]
210 [Amendment]	210 [Modification]
211 [Amendment]	<b>211</b> [Modification]
212 [Amendment]	212 [Modification]
213 [Amendment]	213 [Modification]

Loi nº 2 d'exécution du budget de 2017 PARTIE 5 Mesures diverses SECTION 8 Code canadien du travai Disposition transitoire **Articles** 214-219

## Transitional Provision

#### 214 [Transitional Provision]

# Coordinating Amendments

**215** (1) [Repealed, 2018, c. 27, s. 516]

(2) [Amendment]

# Coming into Force

#### Order in council

216 '(1) Sections 195 to 204 and 210 to 214 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

#### Order in council

'(2) Sections 205 to 209 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

#### **DIVISION 9**

Economic Action Plan 2015 Act, No. 1

**217** [Amendment]

218 [Amendment]

#### **DIVISION 10**

Trade within Canada and Harmonization of Energy Efficiency Requirements

Canadian Free Trade Agreement Implementation Act

#### **Enactment of Act**

219 The Canadian Free Trade Agreement Implementation Act is enacted as follows:

See Canadian Free Trade Agreement Implementation Act

# Disposition transitoire

#### 214 [Disposition transitoire]

# Dispositions de coordination

**215** (1) [Abrogé, 2018, ch. 27, art. 516]

(2) [Modification]

# Entrée en vigueur

#### Décret

216 '(1) Les articles 195 à 204 et 210 à 214 entrent en vigueur à la date fixée par décret.

\* [Note: Articles 195 à 204 et 210 à 214 en vigueur le 1er septembre 2019, voir TR/2019-31.]

#### **Décret**

'(2) Les articles 205 à 209 entrent en vigueur à la date fixée par décret.

\* [Note: Article 205 abrogé avant d'entrer en vigueur, voir 2018, ch. 27, art. 513; articles 206 à 209 en vigueur le 1er septembre 2019, voir TR/2019-31.]

#### **SECTION 9**

Loi nº 1 sur le plan d'action économique de 2015

**217** [Modification]

218 [Modification]

#### **SECTION 10**

Commerce au Canada et harmonisation d'exigences en matière d'efficacité énergétique

Loi de mise en œuvre de l'Accord de libre-échange canadien

#### Édiction de la loi

219 Est édictée la Loi de mise en œuvre de l'Accord de libre-échange canadien, dont le texte suit:

[Voir la Loi de mise en œuvre de l'Accord de libre-échange canadien]

<sup>\* [</sup>Note: Sections 195 to 204 and 210 to 214 in force September 1, 2019, see SI/2019-31.]

<sup>\* [</sup>Note: Section 205 repealed before coming into force, see 2018, c. 27, s. 513; sections 206 to 209 in force September 1, 2019, see SI/2019-31.]

Loi nº 2 d'exécution du budaet de 2017 PARTIE 5 Mesures diverses

SECTION 10 Commerce au Canada et harmonisation d'exigences en matière d'efficacité énergétique

Disposition transitoire

Articles 220-229

Transitional Provision

**220** [Transitional Provision]

Related Amendments to the Energy Efficiency Act

**221** [Amendment]

Transitional Provision

**Sections** 220-229

**222** [Amendment]

Consequential Amendments

Financial Administration Act

**223** [Amendment]

Department of Public Works and Government Services Act

**224** [Amendments]

**225** [Amendment]

Procurement Ombudsman Regulations

**226** [Amendment]

Repeals

Repeal

227 The Timber Marking Act, chapter T-11 of the Revised Statutes of Canada, 1985, is repealed.

Repeal

228 The Agreement on Internal Trade Implementation Act, chapter 17 of the Statutes of Canada, 1996, is repealed.

Coming into Force

July 1, 2017

229 This Division is deemed to have come into force on July 1, 2017.

Disposition transitoire

220 [Disposition transitoire]

Modifications connexes à la Loi sur l'efficacité énergétique

**221** [Modification]

**222** [Modification]

Modifications corrélatives

Loi sur la gestion des finances publiques

**223** [Modification]

Loi sur le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux

**224** [Modifications]

**225** [Modification]

Règlement concernant l'ombudsman de l'approvisionnement

**226** [Modification]

Abrogations

**Abrogation** 

227 La Loi sur le marquage des bois, chapitre T-11 des Lois révisées du Canada (1985), est abrogée.

**Abrogation** 

228 La Loi de mise en œuvre de l'Accord sur le commerce intérieur, chapitre 17 des Lois du Canada (1996), est abrogée.

Entrée en vigueur

1er juillet 2017

229 La présente section est réputée être entrée en vigueur le 1er juillet 2017.

**DIVISION 11** 

**SECTION 11** 

DIVISION 11	SECTION 11
Judges Act	Loi sur les juges
Amendments to the Act	Modification de la loi
230 [Amendment]	<b>230</b> [Modification]
231 [Amendment]	<b>231</b> [Modification]
<b>232</b> [Amendments]	<b>232</b> [Modifications]
233 [Amendments]	<b>233</b> [Modifications]
<b>234</b> [Amendments]	<b>234</b> [Modifications]
235 [Amendment]	<b>235</b> [Modification]
<b>236</b> [Amendments]	<b>236</b> [Modifications]
<b>237</b> [Amendment]	<b>237</b> [Modification]
238 [Amendments]	<b>238</b> [Modifications]
<b>239</b> [Amendments]	<b>239</b> [Modifications]
<b>240</b> [Amendments]	<b>240</b> [Modifications]
<b>241</b> [Amendment]	<b>241</b> [Modification]
<b>242</b> [Amendments]	<b>242</b> [Modifications]
<b>243</b> [Amendments]	<b>243</b> [Modifications]
<b>244</b> [Amendment]	<b>244</b> [Modification]
<b>245</b> [Amendment]	<b>245</b> [Modification]
<b>246</b> [Amendments]	<b>246</b> [Modifications]
<b>247</b> [Amendments]	<b>247</b> [Modifications]
248 [Amendment]	<b>248</b> [Modification]
<b>249</b> [Amendment]	<b>249</b> [Modification]
<b>250</b> [Amendment]	<b>250</b> [Modification]
<b>251</b> [Amendments]	<b>251</b> [Modifications]
<b>252</b> [Amendments]	<b>252</b> [Modifications]
253 [Amendment]	<b>253</b> [Modification]
Transitional Provisions	Dispositions transitoires
<b>254</b> [Transitional Provisions]	<b>254</b> [Dispositions transitoires]

Loi nº 2 d'exécution du budget de 2017 PARTIE 5 Mesures diverses SECTION 11 Loi sur les juges Modifications corrélatives Articles 255-261

# Consequential Amendments

Criminal Code

**255** [Amendments]

Nunavut Act

**256** [Amendment]

Yukon Act

**257** [Amendment]

Northwest Territories Act

**258** [Amendment]

# Coming into Force

#### Order in council

259 '(1) Sections 230, 232 to 236, 239, 252, 253 and 255 to 258 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

\* [Note: Sections 230, 232 to 236, 239, 252, 253 and 255 to 258 in force October 1, 2018, see SI/2018-83.]

#### Order in council

- '(2) Sections 237, 238 and 240 to 251 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.
- \* [Note: Sections 237, 238 and 240 to 251 in force April 12, 2019, see SI/2019-19.]

#### **DIVISION 12**

Business Development Bank of Canada Act

**260** [Amendment]

#### **DIVISION 13**

Financial Administration Act

**261** [Amendment]

### Modifications corrélatives

Code criminel

**255** [Modifications]

Loi sur le Nunavut

**256** [Modification]

Loi sur le Yukon

**257** [Modification]

Loi sur les Territoires du Nord-Ouest

**258** [Modification]

# Entrée en vigueur

#### Décret

**259** '(1) Les articles 230, 232 à 236, 239, 252, 253 et 255 à 258 entrent en vigueur à la date fixée par décret.

\* [Note: Articles 230, 232 à 236, 239, 252, 253 et 255 à 258 en vigueur le 1<sup>er</sup> octobre 2018, *voir* TR/2018-83.]

#### Décret

'(2) Les articles 237, 238 et 240 à 251 entrent en vigueur à la date fixée par décret.

\* [Note: Articles 237, 238 et 240 à 251 en vigueur le 12 avril 2019, voir TR/2019-19.]

#### **SECTION 12**

Loi sur la Banque de développement du Canada

**260** [Modification]

#### **SECTION 13**

Loi sur la gestion des finances publiques

**261** [Modification]

15

## **SCHEDULE**

(Section 176)

[See Asian Infrastructure Investment Bank Agreement Act

## **ANNEXE**

(article 176)

[Voir la Loi sur l'accord concernant la Banque asiatique d'investissement dans les infrastructures]